

127607

Reishauer AG

REISHAUER

Industriestr. 36, Postfach, CH-8304 Wallisellen
Tel. +41 44 832 22 11, Fax +41 44 832 22 33

CHE-102.169.047 MWST

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728

VIA DEI CICLAMINI, 4 - 70026 MODUGNO (BA)
TEL. 080.5382526 - E-mail: lorenzo.derenzo@sveva.trans.it
DEPOSITO FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIVATO TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA

REGISTRATA AL N° 328 DEL 21/11/2020

Invoice address

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini 4

I-70026 MODUGNO BA

Invoice

No. 926 3593

Date 06. November 2020

Ref. M. Chirco

Tel. +41 44 832 2334

Com. 1207378

Delivery 8218219

Delivery date 05.11.2020

Conditions of delivery

FCA Wallisellen

DHL Express --> Customer No. 960522899

Your order no.

Date 04. November 2020

5500036412 Pos. 00114

emanuele.lisco@getrag.com

Shipping address

MAGNA PT SPA

c/o Svevatrans Srl

Sig. De Renzo

Via Dei Gerani 5/7/9

I-70026 MODUGNO

Your supplier no.

91000635

Our customer no.

3343

Payment

payable net on the 25th of the following month

Marks -			Packing carton	Size (cm) 31x31x20	Weight net (kg) 16.33	Weight gross (kg) 17.63	
Pos.	Item No.	Quant.	Description			Unit Price EUR	Amount EUR
10	211619.00	1	for REISHAUER gear grinding machine RZ x60 Flange for mounting grinding tools with a bore diameter of 160 mm and a face width up to 160 mm For grinding wheel dimensions up to 300x160x160 mm Origin: CH Switzerland your material identification: SLW-251098 Total amount gross Discount Total amount net Packing Final Amount CUSTOMS TARIF NO.: 8466.9393 The exporter of the products covered by this docu- ment (customs authorization no. 7135/1997) declares that, except where otherwise clearly in- dicated, these products are of (see above in			2,220.00	2,220.00 <

MAGNA

91000635

od. For.

18 NOV. 2020

"Ricevuto con riserva e verifica"

firma
eggitabile

Bank: CREDIT SUISSE, CH-8070 Zurich / Switzerland

SWIFT: CRES CH ZZ 80A account no. 404777-92-9
IBAN: CH67 0483 5040 4777 9200 9

Pos.	Item No.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
			column "Description") preferential origin. REISHAUER AG SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728 VIA DEI CICLAMINI, 4 - 70026 MODUGNO (BA) TEL. 080.5382526 - E-mail: lorenzo.derenzo@sveva.trans.it DEPOSITO FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1 LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93) DEPOSITO PRIVATO TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303 MERCE INTRODOTTA IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA REGISTRATA AL N° <u>328</u> DEL <u>21/11/2020</u>		



DESTINATARIO		DESTINAZIONE	
MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728	
DATA	AUTOFATTURA		
12/11/20	48/magna/2020		

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE	Descrizione	importo	iva
	AUTOFATTURA 48 del 12/11/2020 DESCRIZIONE: 1 colli parti e accessori per macchine KG LORDI: 17,60 KG NETTI: 16,33 TARGA XA 538X ORIGINE : Switzerland FATT. COMMERCIALE : 9263593 FORNITORE : Reishauer VALORE MERCE : 2686,81€	SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728 VIA DEI CICLAMINI, 4 - 70026 MODUGNO (BA) TEL. 080.5382526 - E-mail: lorenzo.derenzo@sveva.trans.it DEPOSITO FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1 LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93) DEPOSITO PRIVATO TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303 MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA REGISTRATA AL N° 328 DEL 11/11/2020	22
	autofattura emessa ai sensi dell'art.50 bis co. 6 del dl 331/93 estrazione di beni di orig. extra UE da Dep.Iva Svevatrans srl- via dei Gerani 9 70026 Modugno (autorizzazione n°ITCWPIT018000-2019-YF51303) aut.ne diresup alla gestione diretta c/s prot.57/ru dd. 16/01/2020 dichiar. ima reg. T1182/W del 11/11/2020		
Iva : aliquota 22%		imponibile	imposta

Pagamento: rimessa diretta			tot. Imponib. € 2.202,30
			tot. iva € 484,51
			tot. Docum. € 2.686,81

Magna PT S.p.A. a socio unico Via dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (Bari) Tel. 080 - 5 85 81 11 Fax 080 - 5 85 82 04 Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH Subject to the activity of the direction and of Magna Powertrain GmbH	Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00 i.v.R. Imprese di Bari C.F. e P.IVA 04886850728 REA 339886 www.magna.com	EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855 BIC EUR: BNLITRR 12 USD: Bank of America N.A. IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20 BIC USD: BOFAGB22
---	--	--



DOCUMENTO DI TRASPORTO

MITTENTE/ABSENDER/SENDER

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani 5-9
I- 70026 Modugno (Ba) , ITALIA
P.iva 05858940728
Dep.Iva aut.ITCWP1T018000-2019-YFJ51303

DESTINATARIO/EMPFAENGER/RECEIVER

MAGNA PT SPA
via Dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (BA) ITALIA
P.iva 04886850728

DATA DI RITIRO

12/11/20

N°PROGRESSIVO

328/2020

TRASPORTO A MEZZO

VETTORE

CAUSALE DEL TRASPORTO

trasf. da DEP. IVA Sveva
a Magna PT SpA

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE MERCI

84669360

Descrizione

parti e accessori per macchine

Quantità

1

P/LORDO KG

17,60

P/NETTO KG

16,33

Trasferimento dei beni in altro deposito Iva ai sensi dell' art. 50-bis, co. 4, lett. i

merce introdotta in deposito Iva al numero 328 del 12/11/2020

documento di arrivo : T1182/W del 11/11/2020

autofattura 48/magna/2020 del 12/11/2020

valore merce: 2.686,81 €

N° colli

1

Ora

15.30

Data trasporto

12/11/20

Vettore

Svevatrans
via dei Gerani 5
70026 Modugno (Ba)

Annotazioni

fattura fornitore
9263593

Firma Conducente

Firma Destinatario

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. CH 0 REISHAUER AG INDUSTRIESTRASSE 36 8304 WALLISELLEN - SWITZERLAND (CH)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatarlo N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dist. di carico 1 1		4T N.:00001182W 11-11-2020	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI		5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 1 D/387/1/1		9 NULLA OSTA ai fini dei dritti economici e valutarli Il Funzionario	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo EX AWB: 66 1991 8535 CH 0		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C. 115,70		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera EX AWB: 66 1991 8535 CH		15 Paese di spedizione/esportazione SVIZZERA		15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz. a1 CH b1 a IT b1 BA	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 4		16 Paese di origine SVIZZERA		17 Paese di destinazione	
	29 Ufficio di entrata/uscita IT279100		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna FCA WALLISELLEN 3		22 Moneta ed importo totale fatturato 23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione EUR 2086,60 1,000000 1 1	
	30 Localizzazione delle merci 100796H-FE		28 Dati finanziari e bancari			
	31 Colli e designazione delle merci PK COLLI 1 PARTI E ACCESSORI RICONOSCIBILI PER MACCHINE DELLE VOCI DA 8456 A 8461 SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODotta IN DER. IVA DELLA SVEVATRANS SRL - VIA DEI GERANI,9 70026 MODUGNO(AUTORIZZAZIONE NR.ITCWPIT018000-2019-YFJ51303). - QUOTA PARTE NOLO NOLO EURO 115.70=		32 Articolo 1 N. 33 Codice delle merci 84669360 00 S001		34 Cod.P.di origine 35 Massa lorda (Kg) 36 Preferenze a1 CH b1 17,60000 300	
	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -CH-2020-926 3593 Y023 -IT AEOF 17 1352 Y069 Y950 /-/- N864 -CH-2020-926 3593		37 REGIME 38 Massa netta (Kg) 39 Contingenti 4500 16,33000		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente Z821 MRN -20ITQ0B8T0033121T3	
47 Calcolo delle imposizioni Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 2202.3 0 % 0,00 F 405 2202.3 0 % 0,00 G		41 Unità supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V. 2086,60		44 Valore statistico 2202,30		
50 Obbligato principale rappresentato da: Luogo e data: Per Dazio € 0,00 Per Iva € 484,51 Totale € 484,51		48 Dilazioni di pagamento 014907R		49 Identificazione del deposito		
51 Ufficio di passaggio previsto (e paesi)		52 Garanzia non valida per GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		53 Ufficio di destinazione (e paese)		
54 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Dichiarazione considerata conforme. Svin.: 712YS3 Dichiarazione trasmessa telematicamente		55 Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio Vl: Il Capo Servizio		56 Luogo e data: BARI 11-11-2020 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 1182W del 11/11/2020 - Ufficio: 18100

MRN: 20ITQVN4T0001182R0



Totale articoli	1	Totale colli	1	Totale massa lorda	17.6
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	11/11/2020		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	712YS3
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa
Quietanza N.	Del	11/11/2020	
Discarico N.	Del		Tipo
A27 N.	Del		Serie
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett. Prog. Rett.

Rettificata da			
Annullamento	Del		Causale
Annullata da			

Totale diritti da garantire	0.00		
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.		
Codice paese di spedizione	CH	Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	EUR 2086.60		
Spedizioniere	IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL		

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728

VIA DEI CICLAMINI, 4 - 70026 MODUGNO (BA)

TEL. 080.5382526 - E-mail: lorenzo.derenzo@sveva.trans.it

DEPOSITO FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1

LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93)

DEPOSITO PRIVATO TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303

MERCE INTRODOTTA IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA

REGISTRATA AL N° 328 DEL 11/11/2020